

## Sei tu a decidere

Sei tu a decidere se effettuare il pap-test. È importante quindi che tu sia a conoscenza dei vantaggi e degli svantaggi dello screening. In questo modo potrai decidere in modo consapevole insieme al tuo medico.

## Vantaggi

- Il tumore del collo dell'utero e i suoi stadi preliminari possono essere diagnosticati precocemente, anche prima che si presentino i sintomi.
- Il trattamento negli stadi precoci permette di prevenire il tumore.
- Le probabilità di morte causata dal tumore del collo dell'utero si riducono.

## Svantaggi

- Nessun esame fornisce risultati totalmente certi. Se hai delle perdite di sangue anomale o altri problemi, vai dal tuo medico o ginecologo, anche se hai effettuato un pap-test meno di tre anni fa.
- Talvolta le cellule anomale vengono eliminate dall'organismo. Poiché il medico non sempre può prevederlo, viene comunque effettuato un trattamento nello stadio preliminare. In questo caso, il trattamento non sarebbe stato necessario, e ti saresti preoccupata inutilmente.



## Rivolgiti al tuo medico per un parere:

Se hai uno dei problemi seguenti:

- perdite di muco inusuali nella zona della vagina;
- sanguinamento inusuale:
  - durante o dopo l'attività sessuale;
  - quando non hai le mestruazioni;
  - dopo la menopausa.

## Hai delle domande?

Per ulteriori informazioni puoi:

- rivolgerti al tuo **medico o ginecologo**
- visitare il sito **www.baarmoederhalskanker.bevolkingsonderzoek.be**
- comporre il numero verde **0800 60 160**
- scrivere all'indirizzo **info@bevolkingsonderzoek.be**
- seguire questo **codice QR**:



Puoi decidere tu se partecipare o no allo screening. Informati con cura.

L'esame del tumore del  
collo dell'utero

**LO FACCIAMO NOI.  
E TU CHE COSA  
FAI?**



LA DIAGNOSI  
PRECOCE È  
IMPORTANTE

Informazioni sullo screening del tumore  
del collo dell'utero per le donne di età  
compresa fra 25 e 64 anni.

## Che cos'è il tumore del collo dell'utero?

Il tumore del collo dell'utero è un tumore maligno che si forma nel collo dell'utero. Il collo dell'utero è la parte inferiore dell'utero che si affaccia sulla vagina. Nelle Fiandre, ogni anno 350 donne si ammalano di tumore del collo dell'utero.

## Che cos'è lo screening del tumore del collo dell'utero?

Lo screening del tumore del collo dell'utero, offre a tutte le donne di età compresa fra 25 e 64 anni un pap-test gratuito ogni tre anni.

## Perché partecipare?

Con il pap-test è facile diagnosticare il tumore del collo dell'utero in uno stadio precoce prima che si presentino i sintomi. Il test permette di identificare anche gli stadi precedenti. Il tumore non si è ancora formato e spesso è sufficiente un trattamento molto semplice per prevenirlo.

## È gratis?

Devi pagare soltanto la visita presso il tuo medico di base o ginecologo. Te ne verrà rimborsata una parte dalla tua assicurazione sanitaria. L'analisi del pap-test è gratuita. È possibile che tu debba comunque sostenere una parte dei costi. Hai delle domande su questo argomento? Rivolgiti alla tua assicurazione sanitaria. Se dopo l'esame occorre effettuare un ulteriore esame, questo è parzialmente a carico della tua assicurazione sanitaria.

## Che cos'è il pap-test?

Con il pap-test vengono prelevate delle cellule del collo dell'utero e vengono inviate al laboratorio. Questo permette di identificare le cellule anomale prima che possano svilupparsi in un tumore del collo dell'utero.

## Come puoi effettuare il pap-test?

> Prendi un appuntamento con il tuo medico di base o ginecologo per effettuare il pap-test. Fissa una data in cui non hai le mestruazioni.

1



> Il tuo medico ti farà alcune domande. Ad esempio quando hai avuto le mestruazioni l'ultima volta.

2



> Devi svestirti nella parte inferiore del corpo e sdraiarti sul lettino.

3



> Il medico preleva un poco di muco dal collo dell'utero con uno spazzolino; è un'operazione rapida e indolore. La visita è terminata.

> Il pap-test viene inviato al laboratorio, che esamina se vi sono cellule anomale.

## Quanto dura la visita?

La visita dura circa 15 minuti, compreso il tempo di svestirsi e rivestirsi.



## Quando ricevi il risultato?

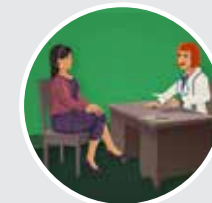
Dopo una settimana, il tuo medico riceve il risultato. Concorda con lui come te lo potrà comunicare, telefonicamente o nel suo ambulatorio.



**“ANCHE SE SEI VACCINATA CONTRO L’HPV (IL PAPPILLOMAVIRUS UMANO) È NECESSARIO EFFETTUARE IL PAP-TEST.”**

## Quale può essere il risultato?

Vi sono due possibili risultati:



1. Non è stata riscontrata alcuna anomalia.

- Generalmente non si rilevano cellule anomale e non occorre effettuare visite successive. 9 donne su dieci hanno questo risultato.
- Puoi ripetere il pap-test dopo tre anni.

2. Sono state trovate delle cellule anomale nel tuo pap-test.

- Se viene rilevata un'anomalia, non significa affatto che hai un tumore del collo dell'utero. Forse ti preoccupa, ma occorre effettuare ulteriori esami. Talvolta è sufficiente ripetere il pap-test dopo sei mesi.

**“Nelle Fiandre, effettuano regolarmente il pap-test più di 700.000 donne.”  
Vuoi partecipare anche tu?**

